联合国



安全理事会

Distr.: General 16 December 2005

Chinese

Original: English

2005年11月15日秘书长给安全理事会主席的信

我的大湖区问题特别代表易卜拉希马·法尔的任务将于 2005 年 12 月 31 日 到期。

在 2005 年期间, 法尔先生继续支持 11 个核心国家努力实现大湖区问题国际会议的各项目标。过去一年在这方面取得了重大进展。在联合国和非洲联盟的主持下, 2004 年 11 月 19 日和 20 日在达累斯萨拉姆举行了该国际会议的第一次首脑会议, 会上各国元首通过了《大湖区和平、安全、民主和发展宣言》, 为这一进程提出了一整套原则并规定了行进图。

自那时以来,核心国家在联合国和其他伙伴的支持下,一直致力于将该宣言 转化为具体行动纲领和议定书。在专家和部长级别上就国际会议四个专题领域中 共同关心的重大问题进行了大量努力并于近期举行了一系列会议,选择了数目有 限的项目草案和相关议定书草案作为优先事项。

设想这些议定书和行动纲领以及《达累斯萨拉姆宣言》将构成《大湖区安全、稳定和发展盟约》,预计在国际会议第二次首脑会议期间各国元首将予以通过。

国际会议为核心国家集体应对共同关切事项并确定共同问题的可行解决办法提供了框架。该进程也成为大湖区的重要建立信任机制。不过要真正衡量国际会议的成功将取决于在第二次首脑会议之后,作为区域建设和平计划的该项拟议的《安全、稳定和发展盟约》的落实程度。

因此核心国家将继续需要国际社会在首脑会议之前和之后提供支助,以便保 持进展势头,协助确保迄今完成的工作会对整个区域的和平、稳定和发展产生具 体和持久的影响。

鉴于上述情况,我打算将我的大湖区问题特别代表的任务期限延长至 2006 年 12 月 31 日。请提请安全理事会成员注意此事为荷。

科菲•安南(签名)